

### Berlinsko vprašanje odloženo na leto 1961

Nikita Hruščev je v govoru v Vzhod. Berlinu izjavil, da vprašanja bodočnosti Zah. Berlina ne bo gnil na ostrino do novega sestanka na vrhu.

BERLIN, Nem. — Predsednik sovjetske vlade je v petek zvečer govoril pred večjo skupino Vzhodnih Nemcev, ki so ga prišli pozdraviti, ko se je na poti iz Pariza ustavil v Vzhod. Berlinu. Izjavil je, da bo vprašanje bodočnosti Zah. Berlina in vprašanje nemškega zedinjenja puštil počivati do novega sestanka na vrhu, ki bo čez šest do osem mesecev. Napovedal je, da Eisenhowerja na tem sestanku ne bo, pač pa njegov naslednik.

Hruščev je izrekel sicer zopet nekaj zelo ostrih in žaljivih besedi na račun ameriškega predsednika, na splošno pa je bil njegov nastop veliko mirnejši od onega v Parizu. Izjava predsednika sovjetske vlade, da ne bo gnil vprašanje Berlina in Nemčije na ostrino v naslednjih 6-8 mesecih je vplivala pomirjevalno na odnose med Zahodom in Vzhodom.

### Washington sprejel lka z vsemi slovesnostmi

WASHINGTON, D. C. — Ko se je v petek popoldne vrnil predsednik Eisenhower iz Evrope, so ga na letališču pričakali soproga, vodniki vlade in Kongresa, člani diplomatskega zbora in veliko število občinstva. Predsednik je bil vidno ginjen nad tolikšnim in tako prisrčnim sprejemom. Izjavil je, da je zanj skrivnost, kaj je pripravilo Hruščeva do tega, da je razbil sestanek na vrhu, in opozoril na to, da se napetost med Zahodom in Vzhodom lahko v bližnji bodočnosti še poveča.

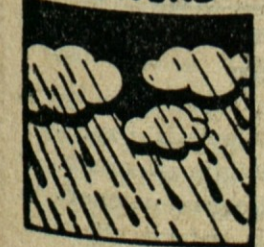
Ob poti z letališča do Bele hiše je pozdravljalo predsednika nad četrt milijona ljudi. Predsednik je kmalu po povratku povabil na razgovor Henryja C. Lodge, predstavnika ZDA pri Združenih narodih na posvet o stališču, ki ga naj ZDA zavzamejo na seji Varnostnega sveta danes popoldne. Sovjetska zveza je Ameriko obtožila nadaljevanja izvidniških poletov nad Sovjetsko zvezo in zahtevala, da Varnostni svet podvzame potrebne korake, da bo to prenehalo. Pričakujejo ostre debate.

Eisenhower bo sredi tedna poročal preko radia in televizije javnosti o svojih skušnjah v Parizu.

### Vlomilska smola

Vlomilci, ki so sredi noči vdrl v skladišče konfekcijske krojačnice v Lillu (Francija), so odšli praznih rok, ker so krojački ves teden šivali progaste kaznjske obleke za bližnjo jetnišnico.

### SHOWERS



Vremenski  
prerok  
pravi:

Delno oblačno in toplo. Najvišja temperatura 70.

### Novi grobovi

Joseph Heidnik

Po kratki bolezni je preminul v Huron Rd. bolnišnici Joseph Heidnik, star 52 let, stanujoč na 761 E. 250 St. Zapuščena soproga Mary, roj. Kostelic, sina Roberta, hčer Gayle, vnuka, brata Michaela in več drugih sorodnikov. Rojen je bil v Clevelandu. Zadnja 4 leta je bil lastnik Heidnik Tool Co. na 24381 Lakeland Blvd. Bil je član Chagrin Lagoons Boat Club. Pogreb bo jutri popoldne ob 1:30 iz Jos. Zele in Sinovi pogreb. zavoda na 458 E. 152 St. na Knollwood pokopališče.

Anthony F. Maleckar

Nenadno je umrl na domu na 15925 Saranac Rd. Anthony F. Maleckar, star 49 let. Zapuščena mater Mary, roj. Zurga, pri kateri je živel, brata Augusta in Franka, sestro Mary Samsa in več drugih sorodnikov. Oče Anton je umrl leta 1957. Rojen je bil v Clevelandu. Bil je član Društva Kras št. 8 SDZ in Podr. št. 3 SMZ. Bil je zaposlen zadnjih 13 let pri New York Central železnici. Bil je veteran druge svetovne vojne. Pogreb bo v sredo jutraj ob 9:30 iz Jos. Zele in Sinovi pogreb. zavoda, 458 E. 152 St., na Lakeview pokopališče. Na mrtvaškem odru bo nočoj od 7. do 10. ure in jutri od 2. do 10. ure.

George L. Fiegehenn

Po dolgi bolezni je preminul v Euclid Glenville bolnišnici George L. Fiegehenn, star 74 let, stanujoč na 17918 Brazil Rd. Tukaj zapuščena soproga Ann, roj. Kloss, pestorke Esther Herman, Ruth Reinker, Gloria Heselgrade ter vnuka. Rojen je bil v Kasselu v Nemčiji. Bil je v pokojen. Pogreb bo danes popoldne ob 1:30 iz Jos. Zele in Sinovi pogreb. zavoda na 458 E. 152 St. na Whitehaven pokopališče.

Marija Tomazin

V soboto jutraj je po treh tednih bolezni umrla 95 let stara Marija Tomazin, prej Seliga, roj. Imrich na Slovaškem, od koder je prišla v Ameriko stara 5 let. Pokojna je bila ena najstarejših farank sv. Lovrenca, čelna je na 3692 E. 196 St. Pred leti je pokojna z možem Antonom vodila gostilno na Marble Ave. Njuna je bila tudi prva dvorana, kjer so se zbirali slovenski pionirji. Bila je med ustanovitelji fare sv. Lovrenca in zvesta čitateljica in naročnica Ameriške Domovine skozi 50

let. Zapustila je sinove Edwarda, pri njem je živila, Josepha in Louisa Tomazin, ter Johna in Franka Seliga, vnuka, pravnuka. Pogreb bo jutri ob 8:30 iz L. Ferfolia pogreb. zavoda v cerkev sv. Lovrenca ob devetih, nato na Kalvarijo.

Frank Klobučar

Umril je 80 let stari, na Hrvaškem rojeni Frank Klobučar s 1541 E. 30 St., mož pok. Rose, oče Franka Jr., Georgea in Ane Jovanoff, brat Berthe Bahnick, Amelie Heskij in stari oče. Pogreb bo iz Golubovega pogreb. zavoda na Superior Ave. danes ob 8:30 v cerkev sv. Petra ob devetih.

Peter Jelenic

Po kratki bolezni je umrl v soboto v Mt. Sinai bolnišnici 84 let stari Peter Jelenic s 3024 St. Clair Ave., rojen v Zumberku. Pokojni je bil 40 let lastnik Jelenic Cafe na E. 30 St. in St. Clair Ave. Zapustil je otroke Petra, Elija, Johna, Mary, Michaela in Pavla ter sestro Martho Gold. Pogreb bo jutri zjutraj ob 9:30 iz Golubovega pogreb. zavoda v cerkev sv. Nikole. Pokojni je bil član HBZ br. 21, The Maccabees, Slovaške jednote in ustanovni član cerkve sv. Nikole.

Martha Ballish

Nenadno je umrla na svojem domu na 1065 E. 147 St. Martha Ballish (Dragich), rojena v Srbiji, žena pok. Miloša, mati Josephine, Georgea, Dore, Michaela, Ane, Mary, pok. Katerine, Johna, Melie, Andya in Nika, stara mati in prastara mati. Za ostale podrobnosti kličite Golubov pogreb. zavod. Pogreb bo v Masontown, Pa.

### American Express Co. v New Yorku ima največjo zbirko telefonskih knjig

NEW YORK, N. Y. — American Express Co. v New Yorku je za svojo uporabo zbrala telefonske knjige vseh večjih mest na svetu. Je to edina zbirka te vrste v Ameriki, obenem pa tudi zelo koristna.

Kompanija je sklenila, da bo dajala telefonske številke po svetu ne samo svojim klijentom, ampak vsakemu, ki pride v zagled. Kar telefonira naj v New York, N. Y.: Whitehall 4-2000 Extension 8147, seveda samo v uradnih urah.

### Japonski Dom odobril vojaško pogodbo z ZD

Spodnji dom japonskega parlamenta je odobril novo vojaško-obrambo pogodbo z Združenimi državami.

TOKIO, Jap. — Novo vzajemno obrambno pogodbo med Združenimi državami in Japonsko so podpisali še v januarju v Washingtonu, sedaj jo je odobril tudi spodnji dom japonskega parlamenta. Levičarske skupine so se odbratno upirale z vsemi sredstvi. Priredile so vrsto javnih demonstracij, v katerih so napadale Združene države in se zavzele za sodelovanje z rdečo Kitajsko.

Na japonsko vlado, parlament in javnost sta pritiskali tudi Sovjetija in rdeča Kitajsko z vsemi mogočimi grožnjami. Vse ni nič zaleglo. Vlada Kišija je prepričana, da je naslonil Japonske na Zahod nujna in jo je zato pustila kljub vsemu vpitju in grožnjam odobriti. To ni bilo niti tako težko, ker ima v obeh domovih parlamenta veliko in trdno večino.

Nobenega dvoma ni, da bo v bližnji bodočnosti pogodbo potrdil tudi gornji dom japonskega parlamenta, s čimer bo postala polnomočna.

### Štiri ladje so trčile, ena se je potopila

DETROIT, Mich. — V gosti megli so se v petek popoldne zadele v spodnjem delu jezera Huron tri jezerske tovrne ladje in neka angleška. Zadnji dve sta trčeli druga v drugo, ko sta se hoteli izogniti prvim dvema, ki sta se zariji v drugo. Ena od jezerskih ladij — 440-čevljev do Standard Portland Cement — se je potopila.

### Pametna resolucija Lige ohajskih volivk

COLUMBUS, O. — Liga ohajskih volivk je imela svojo 33. letno konvencijo in na njej odobrila tudi resolucijo, naj se pri nas poenostavi volilni postopek.

Resolucija trdi čisto pravilno, da nimamo več volilnih listkov, ampak volivnje "rjuhe," ki jih nihče več ne razume in zato tudi marsikdo ne gre voliti.

Upajmo, da bo resolucija tudi kaj zalegla.

## V DRŽAVI ČILE JE POTRES NAPRAVIL HUDO UNIČENJE

V soboto in nedeljo je hud potres zahteval samo na področju mest Concepcion v državi Čile preko 140 človeških žrtev. Skupno je bilo mrtvih preko 250, ranjenih pa preko tisoč. Materialne škode niso mogli še oceniti. Po potresu prizadete predele dežele je poplaval nato še velikanski morski val, ki je pustil za seboj kakih 130 mrtvih.

SANTIAGO, Čile. — Močan potresni sunek je v soboto porušil v mestu Concepcion, tretjem največjem mestu v deželi, preko 400 hiš. Pod ruševinami je obležalo po uradnih podatkih nad 140 ljudi. Mesto je ostalo brez vode in elektrike, na več krajih so se pojavili požari. Potres je zadel kakih 200 kv. milj ozemlja in zahteval skupno nad 250 mrtvih. Novi potresni sunki so bili zabeleženi tudi včeraj, vendar človeških žrtev ni bilo. Zato pa je velikanski morski val, ki je nastopil včeraj, pustil za seboj samo na področju mesta Ancud okoli 130 mrtvih.

Število ranjenih tekom potresa v soboto in včeraj cenijo na preko tisoč. Oblast je oklicala stanje stiske v celi južni pokrajini Malleco, da bi preprečila neredne, ropanje in plenjenje. Vojastvo je prevzelo odgovornost za red in mir.

Boje se, da bo število mrtvih in ranjenih še poraslo, ko bo ves po potresu prizadet prostor boljše pregledan in vzpostavljene redne zveze. Včeraj je bilo čutili tudi v sami prestolnici Santiagu dva precej močna potresna sunka, ki sta poglala preplašeno prebivalstvo na ceste.

Združene države so poslale v Čile večje količine zdravil in obleke za žrtve potresa.

### Kennedy poln upanja!

PORTLAND, Ore. — Sen. J. Kennedy je z lahkoto zmagal pri primarnih volitvah nad domačinom sen. Morsejem in si osvojil vseh 17 delegatov države. Morse je odstopil iz nadaljnjih borbe za demokratskega predsedniškega kandidata.

Sen. Kennedy je napovedal, da "bo v Los Angelesu imenovan" in da bo poslej svoje sile usmeril v boj proti republikanecu Nixonu.

Kljub vsem zmagam pri primarnih volitvah Kennedyjevo imenovanje še ni tako gotovo, kot trdijo v njegovi okolici. Za sedaj ima šele 303 delegate, ki so vezani glasovati zanj. Za imenovanje je pa potreba najmanj 761 glasov.

### Dnevi pred sestankom na vrhovih v - - Moskvi!

Čisto v ozadju je ostal Mikojan, ki so ga vsi smatrali za glavnega svetovalca tovariša Hruščeva. Ali sta se sprla? Ali je padel v nemilost? Ali je Mikojan začutil, da veje veter in da je treba počasi prekriti jadra? Značilno je dalje, da je Hruščev ves čas svojega govorjenja v Parizu ponavljal eno in isto. Saj je vendar navajen, da vedno nekaj doda svojim izjavam, kar naj bo za javnost novo. Zakaj je ponehaval njegova jeza, čim bolj se je oddaljeval od Pariza. V Berlinu je govoril tako zmereno, da so se vsi čudili.

Vsa ta poročila so pravzaprav bliski v megli: ne veš, odkod pridejo, ne veš, kam so usmerjeni. So pa lahko napovedovalci burnih dni, tudi v Kremlju, dasi ravno še vsi trdijo, da ima Hruščev položaj trdno v rokah.

Bodi previden in pazljiv, pa se boš izognil marsikateri nesreči!

### Iz Clevelanda in okolice

Dvojčka—

Mr. in Mrs. Peter Ropas, 1961 Edgecliff Blvd., so se rodili pretekli teden dvojčki-fantka. S tem je postala Mrs. Mary Benda sedmič stara mati. Čestitamo!

Zlata poroka—

V soboto zvečer so se zbrali sorodniki in prijatelji g. Josepha in ge. Molly Siska s 15301 Daniel Ave., da proslave njuno zlato poroko. V nedeljo ob 10:30 je bila v isti namen v cerkvi Marije Vnebovzete zahvalna sv. maša. Dejansko je 50-letnica njune poroke šele danes. G. Siska je bil rojen v Novem mestu ga. Siska pa je doma v Sent Rupertu. Slavljencema se je rodilo šest otrok, od katerih sta dva umrla. G. Siska je bil zaposlen pri N.Y.C. železnici, pa je že v pokoju. Zlatoporočencema čestitamo in jima želimo še mnogo zdravih in zadovoljnih let!

Zadušnica—

Jutri ob 6:30 bo v cerkvi Marije Vnebovzete sv. maša za pok. Paulino Kastelic na 30. dan njene smrti.

Visoka starost—

Louis Zakrajšek s 6609 Bonna Ave. je praznoval v soboto svoj 85. rojstni dan v krogu svojih bližnjih sorodnikov. Čestitamo in mu želimo še mnogo let z ravja in zadovoljstva!

Sestanek—

Jutri zvečer ob osmih bo v prostorih Slov. šole na Holmes Ave. sestanek pripravljalnega odbora na nakup Slovenske pristave. Vsi vabljeni!

Iz bolnišnice—

John Sluga z 18309 Marcella Rd. se je po petih tednih vrnil iz bolnišnice, kjer je srečno preстал težko operacijo. Zahvaljuje se vsem za obiske, darove in pozdrave. Obiski na domu so dobrodošli!

Zadušnice—

V sredo ob sedmih zj. bo v cerkvi Brezmadežnega spočetja na E. 41 St. sv. maša za pok. Louisa Kramer ob 2. obletnici smrti.

### Zaradi brade

Bostonski mestni svet je zagrozil enemu izmed referentov z odpovedjo za primer, če si ne bo odvil brade.

V obrazložitvi je rečeno, da ima referent Ross prav takšno brado, kot jo nosijo nekateri obestni mladoletniki, kar "žali čast in ugled občine."

### Zadnje vesti

ANKARA, Tur. — Zaradi novih demonstracij študentov, med njimi celo slušateljev vojne akademije, je vlada zaprla vse visoke šole do prihodnje jeseni.

TRST, It. — Sodišče je odločilo, da fašistični pozdrav v republiki Italiji ni kaznivo dejanje.

BERLIN, Nem. — Združene države še vedno čakajo odgovor na svojo zahtevo po vrnitvi potnikov in letala, ki je bilo pretekli petek prisiljeno pristati na tleh Vzhodne Nemčije, ko je zašlo na poti iz Kopenhagena v Hamburg. Letalo so prisilila k pristanku sovjetska lovna letala. V letalu je bilo devet oseb, med njimi ena ženska.





